



اتاق بازرگانی، صنایع، معدن و کشاورزی ایران

Iran Chamber of Commerce, Industries, Mines & Agriculture

شماره: ۲۹/۱۴/۱۴۰۰۲۰۸۶

تاریخ: ۱۴۰۰/۱۰/۰۸

پیوست: دارد

بسمه تعالیٰ

انجمن محترم صنفی شرکت های حمل و نقل بین المللی خراسان

موضوع: ممنوعیت واردات برخی از گونه کالاهای به جمهوری بل روس از ۱ ژانویه ۲۰۲۲

بسلام

احتراماً، براساس حکم ریاست جمهوری بل روس در مورخ ۳۰ مارس ۲۰۲۱ و قطعنامه مجمع وزرا آن کشور در مورخ ۲۳ آوریل ۲۰۲۱ و ۲ نوامبر ۲۰۲۱ واردات و فروش برخی از گونه های کالا مربوط به سازندگان ذیل در بل روس ممنوع و تحریم شده است.

"LIQUI MOLY", "SKODA AUTO", "BEIERSDORF"(brands "Nivea", "La Prairie")

این ممنوعیت شامل ترانزیت این کالاهای در خاک بل روس نمی گردد.

از سویی واردات برخی از کالاهای در لیست پیوست که از کشورهای مبدأ، اتحادیه اروپا و اعضای آن کشور، آمریکا، کانادا، نروژ، آلبانی، ایسلند، مقدونیه شمالی، انگلستان، ایرلند شمالی، مونته نگرو و سوئیس ممنوع گردیده.

بدیهی است واردات این گونه کالا در شرایط ذیل مشمول ممنوعیت نمی گردد:

- واردات آن قبل از ۱ ژانویه ۲۰۲۲ بوده باشد.
- واردات برای مصرف شخصی باشد.
- واردات تحت رویه گمرک قرار گرفته باشد و به منظور مصرف داخلی با تعریفه سهمیه بندي طبق مقررات "ضد انحصار و تجارت" بوده باشد.
- تحت تعریفه سهمیه بندي شده وارد شده باشد.
- واردات تحت نظام سهمیه بندي جهت تنظیم بازار صورت گرفته باشد.

مقررات مذکور برای ترانزیت اعمال نخواهد شد و برای حفظ سلامت عملیات از پلیپ ناویگی ماهاواره ای در قلمرو بل روس استفاده می شود.

بدون اصل مهر فاقد اعتیار است

تهران ۱۵۸۱۴ - خیابان طالقانی، شماره ۱۷۵، صندوق پستی ۴۶۷۱-۱۵۸۷۵

تلفن: ۰۵۷۳۲۰۵۲ - ۰۵۷۳۲۰۶۱ نمبر: ۰۵۴۰-۸۵۷۳۲۰۶۱ پست الکترونیک: iccimtir@yahoo.com

وب سایت امور کارنه تیر: www.tir.iccima.ir وب سایت اتاق ایران: www.iccima.ir



اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی ایران

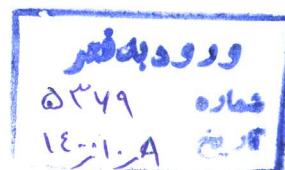
Iran Chamber of Commerce, Industries, Mines & Agriculture

شماره: ۲۹/۱۴/۱۴۰۰۲۰۸۶
تاریخ: ۱۴۰۰/۱۰/۰۸
پیوست: دارد

پلمب ناوبری ماهواره‌ای در مرز ورود به بل روس الصاق و در مرز خروج برداشته می‌شود. هزینه پلمب ناوبری براساس ۱۰ واحد سرویس حدود ۱۰۲ یورو اعلام گردیده.
خواهشمند است دستور فرماندهی مراتب به کلیه شرکت‌های عضو و غیرعضو آن انجمن اعلام گردد.

بهنام فرامرزیان

مدیر حمل و نقل بین‌المللی،
کارنه تیر و آ.ت.آ.



بدون اصل مهر فاقد اعتبار است

Annex 1
 CAD/MO7904/VVI
 12/27/2021

THE LIST OF PROHIBITED GOODS

Code of the Unified Commodity Nomenclature of the foreign economic activity of the Eurasian Economic Union*	Short name of goods **	State bodies (organisations) establishing and distributing quotas for the import of goods into the territory of the Republic of Belarus
<u>0103 91 - 0103 92</u>	Live swine	Ministry of Agriculture and Food of the Republic of Belarus
<u>0201</u>	Meat of bovine animals, fresh or chilled	"
<u>0202</u>	Meat of bovine animals, frozen	"
<u>0203</u>	Meat of swine, fresh, chilled or frozen	"
<u>0206</u>	Edible offal of bovine animals, swine, sheep, goats, horses, asses, mules or hinnies, fresh, chilled or frozen	"
<u>0207</u>	Meat and edible offal, of the poultry of heading 0105, fresh, chilled or frozen:	"
<u>0209</u>	Pig fat, free of lean meat, and poultry fat	"
<u>0210</u>	Meat and edible meat offal, salted, in brine, dried or smoked; edible flours and meals of meat or meat offal	"
<u>From 0401 1***, from 0402 1***, from 0403 1***, from 0404 1***, from 0405 1***, 0406</u>	Milk and dairy products, with the exception of specialised lactose-free milk, specialised lactose-free dairy products for dietary therapeutic nutrition and dietary preventive nutrition	MART
<u>07, except 0701 10 000 0, 0703 10 110 0, 0713 10 100 0, 0713 33 100 0, 0713 34 000 1, 0713 35 000 1, 0713 39 000 1, 0713 60 000 1, 0713 90 000 1</u>	Vegetable products, except those intended for sowing	"
<u>08</u>	Fruit and nuts	"
<u>1501</u>	Pig fat and poultry fat	Ministry of Agriculture and Food of the Republic of Belarus
<u>1502</u>	Fats of bovine animals, sheep or goats	"

<u>1503 00</u>	Lard stearin other animal fat	
<u>1601 00</u>	Sausages and similar products	MART
<u>1704, 1806, except 1806 10 и 1806 20, 1905</u>	Sugar confectionery	"
<u>1901 90, 2106 90</u>	Other food products	"
<u>2501 00</u>	Salt	Group company "Belgospiseprom"

* The goods are determined by the code of the Unified Commodity nomenclature for foreign economic activity of the Eurasian Economic Union, the short name of the goods is given only for ease of use.

** Except for products intended for baby food.

*** For the purposes of applying this position, one should be guided both by the code of the Unified Commodity nomenclature for foreign economic activity of the Eurasian Economic Union, and by the name of the product.

* * * * *